

• 百 家 园 •

《温热病指南集》若干问题考

郭选贤 蔡永敏* 张华锴

(河南中医学院热病研究所, 河南省郑州市金水区金水路 1 号, 450008)

基金项目: 财政部 2010 年度中医药部门公共卫生专项课题资助(财社[2010]91-0700)

* 通讯作者: caiym0629@163.com, 13633819692

〔摘 要〕 认为《温热病指南集》并非孤本, 实际现存 3 部; 其作者陈平伯名为祖恭, 平伯是其字, 并非平伯为名, 祖恭为字; 陈平伯大约生活于清代乾隆、嘉庆年间, 而非道光年间; 其重要的校刊者钱树芝与钱培荪的关系是祖孙关系而非父子关系; 对“《温热病指南集》前 2 篇为陈平伯所著, 第 3 篇为薛生白所著”的观点阐明了认识。

〔关键词〕 温热病指南集; 中医古籍保护; 陈平伯; 钱培荪; 薛生白

财政部“中医药古籍保护与利用能力建设项目”(财社[2010]91-0700)下达后, 我们承担了《温热病指南集》(简称《指南集》)的校注整理任务。经认真研讨, 偶有发现之处, 今就教于同道。

1 《指南集》并非孤本

有学者云:“《温热病指南集》‘嘉庆本’现仅存孤本”^[1]。

《指南集》的原本(初刻本)藏于山东省图书馆。该本封面(书衣背面)有“嘉庆己巳新镌”字样, 即嘉庆十四年镌刻, 简称“嘉庆本”。山东省图书馆网页显示, 该馆藏有此书 2 部。我们 3 次前往调研, 发现该本实际存有 3 部, 分 2 函包装, 其中一函装有 1 部, 另函则装有 2 部(见图 1 照片 1)^[2]封面, 共计 3 部, 故“孤本”说有误。

“嘉庆本”封面及第 1 页第 1 面均有“江白仙先生鉴定”字样, 故亦称“江本”。第 1 页第 1 面题“淞滨陈祖恭平伯父著, 古嚆沈之炜丹彩氏参”。该本无序、无跋, 白口、四周双边, 计 34 页(每页 2 面), 该书不分卷, 1 册。该本出版地缺, 至今无从考实。但该本封面左下方有一上下走向之长方形(约 10 cm × 2 cm)黑色条块, 似涂抹墨状, 疑为未刻之刻书堂号, 或原有字而印刷时予以掩盖了, 其原因不得而知。

2 陈祖恭, 字平伯, 祖恭是其名

原本封面题“淞滨陈祖恭平伯父著, 古嚆沈之炜丹彩氏参”。然“祖恭”与“平伯”二者何为名? 何为字? 亦或是号? 文献多以“陈平伯(祖恭)”或者“陈祖恭(平伯)”含糊其称。亦有众多文献称:“陈平伯, 字祖恭”, 如《中国人物词典》有:“陈平伯, 字祖恭, 淞滨人”^[3]的记载, 《中医人名辞典》有:“陈平伯, 字祖恭, 号寄瓢子, 清代江东南人”^[4]的记载。而《中国医籍提要(下)》则云:“陈平伯, 名祖恭, 清代淞滨人”^[5]。此处虽提出祖恭是名, 但未提出“平伯”是其字。

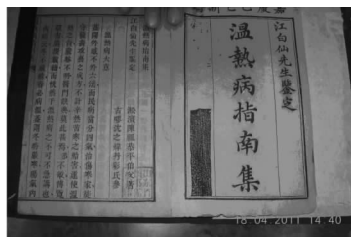
以古人著书体例而言, 原本既题“淞滨陈祖恭平伯父著”, 可知祖恭是名, 平伯是字。“父”字是对男性的尊称, 与此上邻的当是作者的字。

我们反复研读《指南集》, 发现第 1 页有“恭不敏, 博览群书”^[2]字样(见图 1 照片 2), 第 4 页有“恭三复仲景书”^[2]字样(见图 1 照片 3)。此二处的“恭”字均为小字, 且右移半格(该书为竖排繁体字), 此乃作者自称其名也。古人自称其名, 谦称, 而称人者, 常称其字, 尊称。如汉代开国皇帝刘邦称其功臣张良, 从未称其为良, 而一贯尊称为子房, 以此表示对张良之尊重。

由上可知: 陈氏名为祖恭, 字为平伯。



照片 1



照片 2



照片 3

图 1 《温热病指南集》相关刊本照片

3 陈祖恭(平伯)当生活于清代乾隆嘉庆年间

有学者云:陈平伯“生活于清道光年间前后”^[1](清道光年号始于1821年,终于1850年)。此言确误。陈著原本初版于嘉庆14年(1809年),何以陈未出生即出书耶?推而论之,陈氏生活于乾隆、嘉庆年间较为可信。若其卒后其著方才出版,则其生活于乾隆年间,甚至于雍正、乾隆年间亦或可能。

《指南集》原本封面题“古嚆沈之炜丹彩氏参”。此外,沈之炜还抄录了清代医书《医约》,该书现藏于上海图书馆。《医约》第3部分收录了陈平伯的《温热论条例》,该篇篇首题署为“淞滨陈祖恭平伯甫著”,并有署名“白衣居士”的序,序中提到,“……风温、湿温切中时疾”等语,序后所署时间为“乾隆二十七年”。沈之炜在篇后则跋曰:“……陈氏世业岐黄,至平伯先生而医学益精,……盖伤寒、杂症饶有成书,湿热、风温独为缺典,……乾隆二十八年,岁次癸未,端阳后三日,古嚆沈之炜录并识”。

从上文可知,陈平伯当出生于清乾隆二十七年之前。若此年(陈平伯《温热论条例》被沈之炜抄录并出版)陈平伯年仅27岁(可能性不大),则清乾隆末年陈平伯为60岁,《指南集》出版时陈平伯74岁,清嘉庆末年陈平伯已是85岁的耄耋老翁了。故陈平伯生活于清道光年间绝无可能。

从上文又知,陈平伯的《温热论条例》与《指南集》之间存在着时间上的先后、内容上的简略与完善等方面的密切关系。《温热论条例》的内容亦分3篇,即《温热病大意》《风温症条例》和《湿温症条例》,但文字较为简略。

4 钱树芝是钱培荪的祖父

《指南集》清光绪二年的云间复园刻本,简称“钱本”。“钱”当是指先后校刊本书的钱树芝和钱培荪。钱本卷首署“淞滨陈祖恭平伯父著,金山钱树芝愚庵氏校”。此本曾先由钱树芝刊行,后又经钱培荪校注刊行,我们现在看到的就是经钱培荪校注过的本子。此本刊印精良,且系足本,对后世的影响很大,因此,厘清“钱本”的校注刊行者钱树芝与钱培荪的关系,亦属必要。

关于钱树芝和钱培荪之间的关系,近年出版的《温病大成》第2部^[6]及多篇公开发表在权威杂志上的论文中均记载有误。有学者认定,“钱树芝之子钱培荪”^[1],此确有误。钱培荪在其校注的《指南集》书尾云:“右温热病指南集,旧为先大父愚庵公刊行,遭寇后版片已毁,印本鲜存,偶遇从弟二泉培廉处得此

失,因重校付梓。”^[7]此段文字记载了钱培荪重新校注并刊行《指南集》的大致经过,明确说明钱树芝是其“先大父”。大父者,祖父也。

清代文学家袁枚在其《与薛寿鱼书》一文中云:“子之大父一瓢先生,医之不朽者也。”^[8]其中“大父”,即祖父也。众所周知,薛寿鱼是薛生白的孙子,薛生白是薛寿鱼的祖父,亦即薛生白是薛寿鱼的“大父”。

《文献家通考》作者郑伟章先生是研究文献的权威专家,他在《金山钱氏刻书》一文中说:“在清朝道光、咸丰年间,上海金山县有一个钱氏家族,从事藏书、刻书事业,尤以刻书为盛。……以钱熙祚为代表。……他的父亲钱树芝,字端五,号瑞庭,别号愚庵。树芝有五子,熙恩、熙辅、熙柞、熙哲、熙泰。……钱培荪,字子馨,钱熙祚二兄熙辅之子”^[9]。上述内容《上海金山县志》也有记载。

钱培荪自述、《与薛寿鱼书》的佐证及郑伟章先生的论文等足可证明,钱培荪为钱树芝之孙,而非其子。

5 《指南集》是陈平伯与薛生白作品的合刊吗?

《指南集》包括《温热病大意》、《风温症条例》、《湿温症条例》3篇。一般认为,前2篇为陈平伯所著,第3篇为薛生白所著。

王孟英为温病四大家之一,其代表作《温热经纬》集温病学说之大成,《指南集》被收录其中。王孟英将《指南集》前2篇合为1篇,名《陈平伯外感温病篇》,将第3篇易名为《薛生白湿热病篇》。据此,有不少学者认为,《指南集》是陈平伯与薛生白作品的合刊。《温热经纬》成书于清代咸丰二年,仅晚于《指南集》问世43年,即便如此,王孟英也未确定《湿热病篇》究系何人所作。我们曾前往安徽省图书馆查阅咸丰二年之《温热经纬》。王孟英在《陈平伯外感温病篇》按中云:“此与下篇相传为陈薛所著,究难考实”。在《薛生白湿热病篇》按中云:“此篇始见于舒松摩重刻医师秘笈,后云是薛作。章氏从而释之。而江白仙本以附陈作后。吴子音温热赘言连前篇并为一人之书,并不标明何人所著,但曰寄瓢子述。且前篇之末有今补薛生白先生一法于后云云,则此篇亦非薛著矣。其江本所补一法,又无薛生白三字。且此篇张友樵所治酒客之案,但称曰余诊。言人人殊,无从核实,姑存疑以质博雅。”王孟英此段结论为:《湿热病篇》为何人所作“无从核实”。

王孟英所云“此篇始见于舒松摩重刻医师秘笈”之说未必正确,但不乏附和者,如某部《温病学》全国教材亦从王说云:“舒松摩重刻《医师秘笈》首载本

篇,名为《薛生白湿热条辨》^[10]。而上海市中医文献馆的杨杏林先生则于认真调研后云:“经查,最早认为是薛氏著述并加以刊载的是清代嘉庆九年徐行辑著的《医学蒙求》。此时距薛生白卒世的乾隆三十五年已经有 34 年。嘉庆十四年舒松摩重刻《医师秘笈》时亦将此篇收录其中”。

《湿热病篇》原本未曾获见,版本有多种,编次、条文互有出入。王孟英在《温热经纬》中云:“医师秘笈仅载前 35 条,江白仙本与温热赘言于 35 条止采 20 条,而多后之 11 条,且编次互异,无从订正。偶遇友人顾听泉学博处见抄本。湿热条辨云,曩得于吴人陈秋垞赞府者,虽别无发明,而 46 条全列,殆原稿次序固如是耶。今从之,俾学者得窥全豹焉。”可见王孟英所录之《湿热病篇》乃是友人处所得之“抄本”而“从之”,且并未见到该篇为薛生白所作之片言只语。

近年来,业内人士仁者见仁,智者见智。赵主勋^[11]通过文献调查,发表“《湿热病篇》为薛生白所著的几点质疑”,为怀疑和否定《湿热条辨》(即《湿热病篇》)系薛生白所著的观点提供了新的论据。杨杏林^[12]撰“《湿热条辨》作者辨疑”,认为《湿热条辨》的著者非薛生白本人,实为后人增补陈平伯著述的部分内容托名而成。

从内容来看,《指南集》中第 3 篇之《湿温证条例》,与《温热经纬》中之《薛生白湿热病篇》,二者相同或雷同之处颇多,其体例、语言亦多相似。杨杏林先生“托名”之说不无道理。

综上所述,从清乾隆二十七年《医约》中第 3 部

分的《温热症条例》,到乾隆二十八年沈之炜的跋,再到嘉庆十四年《指南集》的出版,直到咸丰二年王孟英的《温热经纬》,从时间、体例、署名、内容等方面形成了一条可采信的证据链,加之本文其他方面的佐证,《指南集》第 3 篇为陈平伯所著的可能性较大。

参考文献

- [1]刘玉玮.《温热病指南集》版本考述[J]. 中华医史杂志, 2006,36(3):148-149.
- [2]清·陈祖恭. 温热病指南集[M]. [出版地不详,堂号不详]. 嘉庆己巳新镌(清·嘉庆十四年,即 1809 年).
- [3]李经纬. 中医人物词典[M]. 上海:上海辞书出版社, 1988:319.
- [4]李云. 中医人名词典[M]. 北京:北京国际文化出版公司, 1988:505.
- [5]王道瑞. 中国医籍提要(下)[M]. 长春:吉林科学技术出版社,1988:266.
- [6]曹洪欣. 温病大成·第二部[M]. 福州:福建科学技术出版社,2007:449.
- [7]清·陈祖恭. 温热病指南集[M]. 云间复园刻本,光绪丙子夏(清光绪二年,即 1876 年):35.
- [8]段逸山. 医古文[M]. 上海:上海科学技术出版社,1984:91.
- [9]郑伟章. 金山钱氏刻书[J]. 中国出版,1990,(4):102-110.
- [10]马建. 温病学[M]. 上海:上海科学技术出版社,2008:215.
- [11]赵主勋.《湿热病篇》为薛生白所著的几点质疑[J]. 成都中医学院学报,1988,11(3):3-6.
- [12]杨杏林.《湿热条辨》作者辨疑[J]. 中医文献杂志,2011, 29(1):24-26.

(收稿日期:2013-02-28;修回日期:2013-05-02)

[编辑:黄 健]

(上接第 1769 页)

- [9]陈群,王剑,李杰芬. 抑制褪黑素分泌对青春期前大鼠 NE、E 的影响及滋阴泻火方药的作用[J]. 北京中医药大学学报,2006,29(1):31-33.
- [10]堵吉. 松果腺褪黑素及其受体对卵巢作用及中医药干预的研究进展[J]. 医学综述,2012,18(12):1788-1791.
- [11]刘晓燕,郭霞珍,许筱颖,等. 反季节光照模拟对大鼠血清褪黑素及性腺轴激素的影响[J]. 中华中医药学刊, 2009,27(1):69-71.
- [12]任青玲,谈勇,孙丽洲. 中药滋阴/补阳方序贯治疗多囊卵巢综合征 31 例临床研究[J]. 江苏中医药,2008,40 (3):40-43.
- [13]刘建华,任青玲. 补肾调周法治疗黄体功能不全性不孕 32 例[J]. 河北中医,2002,24(4):264-265.
- [14]Tamura H, Nakamura Y, Korkmaz A, et al. Melatonin and the ovary: physiological and pathophysiological im-

plications[J]. Fertil Steril,2009,92(1):328-343.

- [15]Lee HJ, Bang SH, Lee KH, et al. Positive regulation of fur gene expression via direct interaction of fur in a pathogenic bacterium, *Vibrio vulnificus*[J]. J Bacteriol, 2007,189(7):2629-2636.
- [16]李连瑞,何良军,吴静. 褪黑激素对生殖的调控机理及其在动物繁殖中的作用和应用前景[J]. 动物科学与动物医学,2002,19(3):11-14.
- [17]Tilly KI, Banerjee S, Banerjee PP, et al. Expression of the p53 and Wilms' tumor suppressor genes in the rat ovary: gonadotropin repression in vivo and immunohistochemical localization of nuclear p53 protein to apoptotic granulosa cells of atretic follicles[J]. Endocrinology, 1995,136(4):1394-1402.

(收稿日期:2013-02-20;修回日期:2013-05-20)

[编辑:邓 媛]